











赵总理在《关于第七个五年计划的报告》中指出，在不断扩大消费品市场和生产资料市场的同时，要有所步骤地开拓和建立资金市场。在社会主义国家建立资金市场是一种大胆的试验，需要在理论上深入探讨，在实践中逐步摸索。

### 发展社会主义商品经济需要资金市场

我们提出建立资金市场的主要理论依据是，发展有计划的商品经济需要建立和完善社会主义市场体系。在消费品市场、生产资料市场、技术市场以及劳动力合理流动逐步形成和发展的同时，必须相应地开拓和建立资金市场。

发展横向经济联系需要资金市场。近年来，在企业扩权基础上，出现了各种形式的横向经济联合。这种横向经济的发展，首先遇到信贷资金纵向分配和条块分割管理的束缚。目前各专业银行纵向分配资金的体制，是在过去物资纵向分配体制下按照“钱随物走”的原则建立的。在这种体制下，资金的横向流动，一方面受到专业银行条块的束缚，另一方面又受到地区块状的束缚。资金紧张时，各专业银行和各地区都限制“资金外流”，商品、技术、劳务的横向流动难以实现。资金的横向流动，必须借助于资金市场。因为资金市场的特点是资金供求双方直接交易，融通资金的工具、渠道和方式灵活多样，适应横向经济联系不断发展的不同需要，同时可以把企业、个人之间的直接融资活动通过金融中介机构作为中介人的间接融资活动结合起来，形成不同类型、不同层次的资金融通网络和金融中心。

提高融资的广泛性和有效性需要资金市场。根据我国目前的情况，融通资金的主要渠道是通过银行的存款和贷款等信用活动。随着企业资产的增长和个人收入的增加，货币收入的所有者对金融投资的要求不一样，需要相应地扩大金融投资形式。具体地说，应当坚持通过金融中介机构进行，以间接金融为主，以企业、个人之间的直接金融为辅的方针，建立以银行信用为主体，以商业信用、国家信用、消费信用等多种信用形式为辅的信用形式。这是因为，通过银行存款进行的金融投资，因非常方便，流动性强，风险性低，但有的金融投资者愿意从事收益大、不怕风险收益高而风险也不大的投资，只靠银行存款一种形式就满足不了要求，需要相应增加其他融资渠道，如国库券、企业的债券和股票、银行的金融债券和大额可转让存单、保险公司的保险单等等。在单一的银行信用条件下，人们对投资的不同要求得不到满足可能有两个结果：一是扩大贷款，或盲目扩大大企业社会效益低的项目投资；二是被迫增加银行存款，随时可能变为消费，不能直接转化为社会效益高的投资。

## 破产制的积极意义

企业破产，是商品市场竞争中必然出现的一种经济现象，可是在我国却是一件新鲜事情。我国过去长期不承认社会主义经济是商品经济，根本排斥竞争，自然也就不能同意企业破产，认为企业破产是社会主义国家不应发生的现象。

在这种理论指导下，国家对那些经营状况很坏、长期亏损、实际上已经达到破产程度的企业，采取种种保护办法，千方百计让它们维持生产。这种做法，表面上看过去经济很稳定，没有破产，没有失业，企业平平安安，实际上对消费者极不利，社会蒙受损失，社会生产力的发展受到阻碍。

1984年底，我国国有工业企业四十二万七千二百个。其中全民所有制工业企业八万四千一百个（资料来源：《中国统计摘要》1985），除了少数先实制企业，经济效益普遍不高，还有一个不小的亏损面。有的企业自建造成投产以来，十几年、二十几年，连年亏损，长期亏损在国家上吃大锅饭，有的企业尽管产品销售不出去，已经大量积压资金，还得以维持生产；有的亏损企业，生产都很难维持，也要向银行贷款来给职工发奖金；还有许多企业，由于冗员过多，无法进行经济核算，不能提高经济效益……这些情况长期存在，虽然经过“整顿”，实行过“关、停、并、转”，开展过“扭亏增盈”活动，始终没有根本解决。

党的十二届三中全会作出的《关于经济体制改革的决定》，肯定了我国社会主义经济是公有制基础上的有计划的商品经济，为我们解决这个问题提供了一把钥匙。既然是社会主义商品经济，就应按商品经济规律办事，就要提倡企业之间的竞争，就要允许破产。近年来开始研究、制定破产法，并在沈阳市少数企业中进行了试验。现有的情况说明，试验是成功的，下一步是认真总结经验，全面实施破产制度。

实行破产制度，先要解决一个思想认识上的问题：“破产”不是一种不祥、不幸的事情。其实，破产是清还债务。在我国，宣布破产的目的是要债务人从其债务中解脱出来，并通过一定的债务清偿程序保护债权人的利益。企业摆脱了债务之后，可以重振旗鼓，再干新的事业。不仅如此，当一个企业濒临破产边缘时，主管部门会发出破产倒闭警告。受到警告的企业可在一定期限内进行整顿和拯救，采取有效措施，扭亏为盈，争取复苏。所以，实行破产制度，实在是克服企业长期亏损、振兴经济的重要措施。

破产制度的实行，将增加企业的压力，增强企业的活力，迫使企业全面改善经营管理，提高经济效益。

十二届三中全会的决定规定，企业是相对独立的经济实体，成为自主经营、自负盈亏的社会主义商品生产者和经营者。两年过去了，这个目标还不能说已经实现。很多企业的目的仍然是为了完成上级下达的计划任务而不是为了满足市场需要，花色品种陈旧、质量低劣、商品滞销的状况没有根本改变。一方面是市场需要（即人民需要）的物资短缺，一方面是物资积压。破产制度对企业是个压力。企业为了盈利，避免面临破产的危险，必须重视经济效益，为市场需要而生产。企业要经常地系统地全面地收集、分析、研究信息，掌握市场情况，预测消费动向，并及时作出反馈，据此决定自己的经济行为，包括改变自己的产品结构，组织和加快产品的更新换代。这是一。

其次，为了在竞争中取胜，企业必须采用新工艺、新技术，采用科学的管理方法。为此，必须改革管理机构，精简机构，形成强有力的精干的指挥系统，裁减冗员，健全经济核算制。

## 有步骤地开拓和建立资金市场

刘鸿儒

资金运用规模，迅速达到中央银行紧缩货币供应的政策要求。我国同西方国家的情况根本不同，但是，如何运用资金市场增强中央银行宏观调控的弹性，国外的经验还是可以研究的。1985年金融宏观调控取得明显成效，其中商业信用、社会集资和企业发行金融债券等相互抵消，对缓和资金需求矛盾，防止经济过热，是起了一定作用。这个经验启示我们，社会主义国家也要运用资金市场来搞好宏观调控。

### 有步骤地建立资金市场

怎样从实际出发建立具有我国特色的资金市场，是一个复杂的问题。现在许多同志探讨这个问题，从长期资金市场考虑得多。我认为应当先建立和发展短期资金市场，再逐步发展长期资金市场。这样考虑主要是由于：（一）我国信用制度不发达，信用工具单一，目前原始信用以及企业之间的商业信用多不以协议和挂帐的形式表现出来，需要在这个基础上发展多种信用形式和多种信用工具，健全信用制度，使人们学会运用和管理各种信用工具，为逐步形成长期资金市场创造条件。（二）我国经济底子薄，要保持较高的发展速度，资金需求大于供给将是长期存在的一个突出矛盾。过去银行对流动资金包下来，现在包不下来了，需要通过资金市场融通，并促使企业提高使用效率。（三）在控制固定资产投资规模的情况下，不可能把大量的货币收入投入到长期资金市场，同时股票、债券的发行和上市涉及一系列大政策和法律问题，需要一定时间的研究。因此，建立资金市场只能是逐步地一项一项地摸索试验。

目前可以着手建立什么样的资金市场呢？一种是适应横向经济联系的需要，发展银行以及其他金融机构之间的拆借市场，开始时拆借的方式、期限、利率可以互相约定，先放开一些，待发展起来后再规定管理办法。第二种是建立票据贴现市场，把目前企业之间存在的挂帐形式的发展票据贴现，承兑和中央银行票据的再贴现。这样可以促进资金横向流动，并使银行信贷逐步规范化，有利于促进资金和信用，中央银行也可以通过再贴现控制调节货币供应量。第三种是发行多种形式短期的债券，逐步建立交易市场，通过金融机构买卖短期债券，推广汇票、

给企业以自负盈亏、自我发展的条件，尽可能让企业有充分的主权，上级主管部门不要干预、妨碍企业的经营活动，束缚企业的手足。

前几届中央决定下放财政权，一个时期各主管部门也都放了一些权，但近两年又许多已经下放的权利收回去了。例如，有的公司不准准企业间自愿的横向联合；有的则搞行政命令式的横向联合。有的公司放去了六条权限，现已收回五八条，连置留设备处置权都由公司收回了。有的产品价格本来规定按市场供求确定，工商商定价格，但实际上是定价局统一定价，等等。上述种种情况不改，国务院关于搞活大中型企业的具体措施很难落实。为了真正做到企业自负盈亏，上级主管部门必须坚决执行党中央、国务院关于经济体制改革的各项决定和措施，没有落实的要一条一条地落实。

其次，破产制度的实行还有助于对经济的宏观调控。近两年大家常常讲总供给和总需求不平衡，匈牙利经济学家讲社会主义经济是短缺经济，其短缺之所以形成而且长期存在是由于，原因主要是固定资产投资膨胀和消费基金膨胀。实行破产制度，一些地方和企业在基本建设项目及时就要考虑产品是否符合市场需求。

产关系。（上）建筑得以同生产力的协调发展。为此，在进行改革的时候，必须从社会主义生产力的整体运动规律及其所属三个子系统——生产、生产关系、上层建筑之间的联系和相互作用上进行综合的研究。例如，对于生产，不仅要分析劳动者的智力、体力、生产工具的状况、数量、劳动对象的情况，还要综合分析这三个要素的结合方式和布局是否优越和正确。对于生产关系和上层建筑同生产力的关系，不能满足于“基本适应又有不适应”的简单化分析，也不能局限于阐述其各自对生产力的作用，而必须同时综合研究生产关系、上层建筑这些相对独立

子系统在整体功能上对生产力的作用。作者在“绪论”中提出的这个指导思想，在随后的“经济”、“政治”和“文化意识”三编正文中都得到了具体化。例如，作者在论经济体制改革理论基础上作了深入分析之后指出，要建立起新的经济体制，必须彻底破除自然经济思想，牢固树立商品经济观念。只有在这一理论基础上，才能正确理解和解释经济体制改革中的一系列重要问题。诸如：为什么社会主义企业应当是自主经营、自负盈亏、相对独立的商品生产者？为什么计划经济必须自觉地运用价值规律？为什么要改革价格体系，充分运用

立的生产力在整体功能上对生产力的作用。作者在“绪论”中提出的这个指导思想，在随后的“经济”、“政治”和“文化意识”三编正文中都得到了具体化。例如，作者在论经济体制改革理论基础上作了深入分析之后指出，要建立起新的经济体制，必须彻底破除自然经济思想，牢固树立商品经济观念。只有在这一理论基础上，才能正确理解和解释经济体制改革中的一系列重要问题。诸如：为什么社会主义企业应当是自主经营、自负盈亏、相对独立的商品生产者？为什么计划经济必须自觉地运用价值规律？为什么要改革价格体系，充分运用

作者根据历史唯物论关于社会结构及其运行机制的基本理论，结合社会主义的实践经验，指出社会主义社会是一个具有自动调节机制的复杂的有机系统。体制改革的目的，就是要使这个有机系统的自动调节机制趋于完善，从而使生

行破产制度，可以促进体制改革，有利宏观调节。实行破产制度，企业盈亏完全由自己负责，亏了国家不再补还，也不给借债要回。这就要求企业必须改善经营管理，提高经济效益。

其次，破产制度的实行，还促使那些对国家和企业负有重大责任的厂长、经理们增强责任感，使他们能慎重气风发又兢兢业业地对待自己从事的事业，学习、掌握科学的经营管理方法，为企业本身的发展，为社会主义经济的振兴做出贡献。

再次，实行企业破产制度，有助于克服企业片面追求眼前利益、扩大福利和奖金和奖励基金比重等等助长消费膨胀的倾向，促使企业以较多的财力去发展生产。

最后，破产制的实行，还促使那些对国家和企业负有重大责任的厂长、经理们增强责任感，使他们能慎重气风发又兢兢业业地对待自己从事的事业，学习、掌握科学的经营管理方法，为企业本身的发展，为社会主义经济的振兴做出贡献。

其次，破产制度的实行，还促使那些对国家和企业负有重大责任的厂长、经理们增强责任感，使他们能慎重气风发又兢兢业业地对待自己从事的事业，学习、掌握科学的经营管理方法，为企业本身的发展，为社会主义经济的振兴做出贡献。

资金运用规模，迅速达到中央银行紧缩货币供应的政策要求。我国同西方国家的情况根本不同，但是，如何运用资金市场增强中央银行宏观调控的弹性，国外的经验还是可以研究的。1985年金融宏观调控取得明显成效，其中商业信用、社会集资和企业发行金融债券等相互抵消，对缓和资金需求矛盾，防止经济过热，是起了一定作用。这个经验启示我们，社会主义国家也要运用资金市场来搞好宏观调控。

怎样从实际出发建立具有我国特色的资金市场，是一个复杂的问题。现在许多同志探讨这个问题，从长期资金市场考虑得多。我认为应当先建立和发展短期资金市场，再逐步发展长期资金市场。这样考虑主要是由于：（一）我国信用制度不发达，信用工具单一，目前原始信用以及企业之间的商业信用多不以协议和挂帐的形式表现出来，需要在这个基础上发展多种信用形式和多种信用工具，健全信用制度，使人们学会运用和管理各种信用工具，为逐步形成长期资金市场创造条件。（二）我国经济底子薄，要保持较高的发展速度，资金需求大于供给将是长期存在的一个突出矛盾。过去银行对流动资金包下来，现在包不下来了，需要通过资金市场融通，并促使企业提高使用效率。（三）在控制固定资产投资规模的情况下，不可能把大量的货币收入投入到长期资金市场，同时股票、债券的发行和上市涉及一系列大政策和法律问题，需要一定时间的研究。因此，建立资金市场只能是逐步地一项一项地摸索试验。

目前可以着手建立什么样的资金市场呢？一种是适应横向经济联系的需要，发展银行以及其他金融机构之间的拆借市场，开始时拆借的方式、期限、利率可以互相约定，先放开一些，待发展起来后再规定管理办法。第二种是建立票据贴现市场，把目前企业之间存在的挂帐形式的发展票据贴现，承兑和中央银行票据的再贴现。这样可以促进资金横向流动，并使银行信贷逐步规范化，有利于促进资金和信用，中央银行也可以通过再贴现控制调节货币供应量。第三种是发行多种形式短期的债券，逐步建立交易市场，通过金融机构买卖短期债券，推广汇票、

要，投资几年能收回，赔了怎么办，这对增强基建战线有利，也能间接地制约着消费基金的增长。对治理投资饥饿症和促使企业行为的合理化有积极的作用。

实行破产制度，有助于增强职工的责任感，促进劳动生产率提高。

实行破产制度，涉及每个职工的切身利益。过去职工进了全民所有制企业，端上铁饭碗，就象进了保险柜，对于企业经营的好坏许多人不大关心。实行破产制，搞不好，企业要被破产，人都要受损失。这就要使每个职工以主人翁态度关心企业的生产和经营，发挥自己积极性和创造性，提高劳动生产率。总之，对于经营无效，效益不好，以至于达到产不抵债程度而实行破产的企业，目的不是消极地让企业倒闭，而恰恰是为了激励企业避免破产倒闭，从而预防和减少破产倒闭。从全社会看，是为了振兴经济。

企业破产倒闭以后，有许多问题需要处理，在制定破产法时都必须考虑到。试点城市沈阳在这些方面都有规定，如关于倒闭企业资产的清查处理，倒闭企业及企业的职工救济及就业，等等。这些，也要相应地形成法规，以保证建设项目及时就要考虑产品是否符合市场需求。

## 一本全面论述改革的新书——《中国的社会主义改革》

张显扬

产关系。（上）建筑得以同生产力的协调发展。为此，在进行改革的时候，必须从社会主义生产力的整体运动规律及其所属三个子系统——生产、生产关系、上层建筑之间的联系和相互作用上进行综合的研究。例如，对于生产，不仅要分析劳动者的智力、体力、生产工具的状况、数量、劳动对象的情况，还要综合分析这三个要素的结合方式和布局是否优越和正确。对于生产关系和上层建筑同生产力的关系，不能满足于“基本适应又有不适应”的简单化分析，也不能局限于阐述其各自对生产力的作用，而必须同时综合研究生产关系、上层建筑这些相对独立

子系统在整体功能上对生产力的作用。作者提出的这个指导思想，在随后的“经济”、“政治”和“文化意识”三编正文中都得到了具体化。例如，作者在论经济体制改革理论基础上作了深入分析之后指出，要建立起新的经济体制，必须彻底破除自然经济思想，牢固树立商品经济观念。只有在这一理论基础上，才能正确理解和解释经济体制改革中的一系列重要问题。诸如：为什么社会主义企业应当是自主经营、自负盈亏、相对独立的商品生产者？为什么计划经济必须自觉地运用价值规律？为什么要改革价格体系，充分运用

作者根据历史唯物论关于社会结构及其运行机制的基本理论，结合社会主义的实践经验，指出社会主义社会是一个具有自动调节机制的复杂的有机系统。体制改革的目的，就是要使这个有机系统的自动调节机制趋于完善，从而使生

行破产制度，可以促进体制改革，有利宏观调节。实行破产制度，企业盈亏完全由自己负责，亏了国家不再补还，也不给借债要回。这就要求企业必须改善经营管理，提高经济效益。

其次，破产制度的实行，还促使那些对国家和企业负有重大责任的厂长、经理们增强责任感，使他们能慎重气风发又兢兢业业地对待自己从事的事业，学习、掌握科学的经营管理方法，为企业本身的发展，为社会主义经济的振兴做出贡献。

再次，实行企业破产制度，有助于克服企业片面追求眼前利益、扩大福利和奖金和奖励基金比重等等助长消费膨胀的倾向，促使企业以较多的财力去发展生产。

最后，破产制的实行，还促使那些对国家和企业负有重大责任的厂长、经理们增强责任感，使他们能慎重气风发又兢兢业业地对待自己从事的事业，学习、掌握科学的经营管理方法，为企业本身的发展，为社会主义经济的振兴做出贡献。

本票，还可以考虑增加银行的大幅可转让的定期本票等。这样不仅可以帮助一部分企业解决资金周转中的困难，而且可以把民间信用逐步引导到有管理的市场轨道上来。

关于长期资金市场，应当逐步摸索前进。首先是继续发行金融债券，除了专业银行以外，各信托投资公司等办理长期性投资和贷款的金融机构，在中央银行批准的范围内，可以用发行金融债券的办法解决一部分资金需求。其次是允许企业发行公司债券，用于计划内项目投资。三是应当允许非企业单位和个人进入资金市场。金融结构多样化和企业化，可以由联合的企业入股。四是改善国库券的发行工作。

### 有计划地管理资金市场

对资金市场的管理有两个目的：一是扶植它正常发展，发挥其融通资金、搞活资金、提高资金使用效益的作用；二是搞好宏观调控和控制，保证资金市场上的融资数量（也是信用规模）和货币供应量的组成部分）不能失控。为此，要解决好以下几个问题：

（一）金融机构多样化和企业化。不同类型的金融机构发展了，每个金融机构内部实行分级管理，各级机构有了相对独立的经营自主权，才能发展横向向流动，互相挤活，也才能运用多种信用工具进入资金市场。金融结构多样化和企业化，可以使银行信用在资金市场中占主导地位，有利于中央银行通过金融机构对金融市场加强管理和控制。

（二）控制整个社会的信用规模。在社会货币量一定的条件下，以各种信用形式在资金市场上筹集资金，实质上是社会资金在国家、企业、个人之间的重新分配。为了控制整个社会的信用规模，必须保持发行国家债券的适当规模，控制银行信用和企业间直接信用的规模，尤其应当控制长期性金融投资。

（三）控制整个社会的金融投资成本。无论是国家信用、银行信用、商业信用，还是企业发行股票、债券，都能出现利率相等的情况，最后导致整个社会金融投资成本上升，即每百元投资的利息或股息费用上升。因此，在开放资金市场时，中央银行必须研究金融投资成本的最佳选择，避免造成利息过高，或利息过低，带整个国民经济投资成本上升，经济效益降低，得不偿失。同时，要利用企业发行股票的所有利率手段，如再贷款利率、再贴现利率、金融债券利率等，引导资金市场的利率变化，左右资金市场的利率水平。当然，也可采取一些必要的行政管理措施。

（四）加强立法，依法管理。在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

在《中华人民共和国银行管理暂行条例》公布之后，要进一步制定和公布票据管理、债券和股票管理法规，同时要抓紧制定公司法、破产法等法规。

### 淘金新技术推广订货会

北京市科力机电设备厂与地矿部选矿室合作研制生产的淘金机于一九八六年五月二十四日在北京通过国家部级鉴定。目前产品已销往全国二十六个省、市、自治区。根据专家的建议以及一些用户的要求，从今年起，本厂改进了原设备，增加了多种不同型号的机组并研制了新型精选盘，向用户推荐。

一、有每小时处理量为三吨、八吨、十二吨、二十四吨的工业型淘金机组。

二、适合于无电地区使用的脚踏型淘金机组。

三、新型渐开线淘金机。

四、精选盘，可代替人工精选，也可作采金船的精选设备。

会议期间，特邀了全国生产小型水泵、砂泵、潜水泵、柴油发电机、球磨机及配套厂家参加，用户可一并订货。

欢迎广大地质队、淘金单位以及各淘金户于一九八六年九月一日前来参观，会期九月一日至三日。会议期间本厂还办理有微及无微的技术转让业务。

会议地址：北京德外北郊乡黄寺大街24号地质测试中心 选矿室，可来京提供各种方便。

恭请届时光临

主办单位：北京市科力机电设备厂 厂址：德外北沙滩

### 湖北汽车挂车厂

(原湖北省交通厅汽车制配厂)

为您提供优质产品

▲JT851A型4吨挂车

该车转向轻便灵活，制动安全可靠，通用性好，荣获国家经委颁发的质量提高奖和优秀新产品金龙奖。原每台价格7400元，现每台优惠价6800元。

▲GNBG17、13A型10吨半挂车

该车采用东风EQ140型汽车二类底盘牵引，荣获国家经委颁发的优秀新产品金龙奖。车箱长度有7.2米、8.1米、10米（请用户自带主车来厂加工）。

▲波兰斯达C200（10吨级）依尔奇417（20吨级）柴油半挂车

主车采用柴油发动机，耗油少，功率千瓦/马力110/150。

地址：武汉市新口店店三路 电话：333187 电挂：6792 开户银行：武汉市工商银行东关办 帐号：4144301

# 秘鲁总理宣布新的财政措施

新华社利马8月20日电 秘鲁总理兼经济和财政部长路易斯·阿尔瓦·卡斯楚特罗19日在议会宣布了一系列财政措施以对付国际货币基金组织的制裁。

这些措施包括限制军备开支，中央储备银行收购黄金，合理使用新的贷款，限制偿还私人外债，外资和合资企业两年内暂停向国外汇出利润，以及鼓励非传统产品的出口。与此同时，政府还争取从美国、欧洲、日本和阿拉伯国家银行获得新贷款。

前日报道，由于秘鲁未能支付国际货币基金组织到期的债务，这个组织宣布取消其获得新贷款的资格。对此，阿尔瓦·卡斯楚特罗重申，秘鲁将不屈服于国际货币基金组织的压力，并指出这项制裁措施也阻止不了秘鲁国民经济的发展。他号召全体秘鲁国民摒弃个人、集团和政党之间的恩怨，团结一致，克服目前困难。

另据此间报纸报道，阿尔瓦·卡斯楚特罗率领一个官方代表团前去同国际货币基金组织举行会谈，商讨取消制裁措施、继续提供贷款等问题。

新华社利马8月20日电 在国际货币基金组织对秘鲁实行制裁以后，拉美一些国家的政府和一些国际金融机构对秘鲁表示同情和支持并准备给予一定的帮助。

尼加拉瓜桑地诺民族解放阵线全国领导委员会成员维克多·蒂拉多和阿根廷众议院外交委员会主席费德里科·斯图拉尼19日谴责国际货币基金组织作出的制裁决定，表示支持秘鲁政府采取立场。

据报道，欧洲经济共同体向秘鲁提供一笔一千六百万美元的无抵押贷款。安第斯开发公司宣布向秘鲁提供一亿美元贷款。安第斯储备基金会主席吉列尔莫·卡斯塔涅达19日表示将向秘鲁提供必要的经济援助，帮助秘鲁解决财政困难。安第斯集团协调人佩德罗·路易斯·埃切韦里宣布安第斯集团成员国和拉美其他一些国家的中央银行向秘鲁提供贷款，维持其经济发展，以弥补制裁所造成的损失。世界银行19日向秘鲁表示，它和秘鲁达成的贷款协议不会发生变化。泛美开发银行也宣布秘鲁拖欠该行的二千万美元的到期债务可以延期偿还。

## 中美洲五国经济部长会议决定采取联合措施重振共同市场

新华社马那瓜8月20日电 采取联合措施，重振共同市场中美洲五国经济部长决定。



图为巴西重要的自由贸易区之一——亚马孙河流域重镇马瑙斯市的商业码头。

## 西哈努克在雅加达举行记者招待会 民柬希望中立和不结盟

据新华社北京8月21日电

雅加达消息：民柬柬埔寨王

诺敦·西哈努克亲王昨晚在雅加达举行的记者招待会上说，越南南方已无能力象往年旱季那样向柬埔寨恢复独立和

中立的地位。柬埔寨新获得独立主权、外国军队撤出柬埔寨和排除一切外国干涉柬埔寨内部事务的内容。他说，东盟中的不结盟运动成员国正在为此努力。他认为，这将得到大多数不结盟运动成员国支持。

西哈努克说：“我们准备与越南签订互不侵略条约。我们希望中立和不结盟。”

## 巴解人阵和民阵总书记强调召开巴勒斯坦全国委员会会议实现民族团结

新华社科威特8月20日电 巴解组织两名高级官员今天强调说，有必要在阿尔及利亚召开一次巴勒斯坦全国委员会会议来实现巴勒斯坦民族的团结和稳定。

解放巴勒斯坦人民阵线总书记乔治·哈巴什在接受科威特《海湾报》的采访时说，他的组织同意阿尔及利亚总统沙德利提出在阿尔及利亚召开一次巴勒斯坦全国委员会会议的倡议，以便调解巴解各派组织之间的矛盾。

哈巴什指出，巴勒斯坦民族的团结必须从巴解组织坚定的政治领导为基础，必须恢复集体和民主的领导。

在谈到他的组织参加对话的条件时，哈巴什强调，必须放弃阿巴曼协议。他还指出，美国必须改变其在巴勒斯坦问题上的立场。

解放巴勒斯坦民主阵线总书记纳姆·哈瓦特尼对记者说，有关巴勒斯坦民族团结的全国会议将在那些愿意参加巴勒斯坦各派别之间举行。

哈瓦特尼指出，将由对话来决定新的巴勒斯坦全国委员会成员的人选，而目前的全国委员会是在1984年被选出的。

哈瓦特尼强调，放弃阿巴曼协议是民阵参加调解的条件。

沙德利总统今年4月8日提出巴勒斯坦各派在阿尔及利亚召开巴解全国委员会会议。这一倡议得到了巴勒斯坦几个主要派别的响应，但是，由于一些派别对参加会议提出了某些先决条件，会议至今未能开成。

## 历时两年半 已谈十一轮

## 最后一轮斯德哥尔摩裁军会议开始

新华社斯德哥尔摩8月19日电 斯德哥尔摩关于建立军事信任措施的裁军会议最后一轮会议今天开始举行。

斯德哥尔摩裁军会议已进行了两年半，共进行了十一轮谈判，目前进行的第十二轮谈判只有五天时间。

美国代表团团长罗伯特·巴里在今天的会议上说，必须在9月19日就一切问题达成协议。

议，大小细节都不应该留待以后再再去解决，不能指望第二阶段也继续谈判会议来解决，而应该由这次会议来处理一切仍未解决的实质性问题上。

苏联代表团团长格里戈里·斯捷潘诺夫在发言中提到了苏联领导人戈尔巴乔夫18日在苏联电视台发表的讲话中对斯德哥尔摩裁军会议的评价和希望。格里戈里·斯捷潘诺夫接着就东、西方分歧最大的核查问题提出了苏联方面的修正意见。他说苏联将对所有有关国家作仔细的研究，希望北约国家也实施相应的步骤，但是他又说，“认为解决核查问题就能自然而然地达成

达成协议铺平道路的看法将是错误的。”

据有关方面人士八月二十日透露，苏联已向裁军会议提出，要求参加八月二十日举行的关于裁军限制的第二轮多轮次谈判。苏联告诉这一组织，它打算改革其外贸制，有关人士说，苏联这一要求是“爆炸性事件”，这表明它的一政策发生了重大变化。

捷克斯克夫总书记、共和国总统克劳斯八月二十日在布拉格会见了正在捷克斯克夫访问的苏联领导人戈尔巴乔夫，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

澳大利亚、新西兰、马来西亚、新加坡和英国于八月二十日在南中国海举行了为期十天的海空军事演习。

据新华社报道，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

据新华社报道，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

据新华社报道，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

据新华社报道，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

据新华社报道，两位领导人表示完全赞同戈尔巴乔夫在布拉格发表的讲话，并决定在布拉格举行第二次裁军会议。

# 新技术革命与西欧失业

李树勋

西欧经济持续增长，石油价格下跌，美元汇价和利率下降，在这种形势下，西欧失业率为何仍居高不下？经济学家认为，除经济增长不快外，新技术革命的兴起也是一个原因，但也有不同看法。

西欧经济已经实现四年的持续增长，通货膨胀率普遍也在下降，取得了人们称道的“未曾有过的成就”。然而，居高不下的失业率却依然是西欧国家政府和企业界烧头的难题。

根据经合组织发表的报告，到1987年年底，整个西欧或欧洲共同体十二国的失业率都将保持在11%的水平。其中西德今明两年由于增长率较高，失业率将出现十年来第一次下降，从去年的8.3%降到明年的7.25%。英国的失业率至今仍保持在13%左右。法国1981—1985年的失业人数从一百六十万增至二百三十万；今明两年的经济增长率虽然可从去年的1.2%上升到2.5%的水平，但是，失业率仍将达到创纪录的10.25%，超过二百四十万。

既然西欧经济持续增长，而且当前石油价格暴跌，美元汇价大幅度下降和利率下降，为什么在这种有利形势下，西欧失业率仍居高不下？西方经济学家认为低于3%的经济增长率不足以扩大就业，这无疑是重要原因。但必须指出，七十年代新技术革命的兴起，也直接影响到西欧的就业前景。

西欧在新技术革命兴起阶段就耽误了就业时机。西欧工业产品本历来较高。共同体各国的政府开支占国内生产总值的比例1962年为34.2%，以后逐年上升，八十年代一度超过50%，远高于美国、日本。政府的高税率和巨额社会福利费用，使企业生产成本过高，产品缺乏竞争力，进而投资不振，严重阻碍了调整传统工业结构的进程和高技术工业的发展，结果是西欧从1973—1983年直线内不仅未创造任何就业机会，反而丢掉了二百万个职位，失业率直线上升（1979—1985年，失业人数猛增一倍），而同一时期，美国经济因高技术工业的发展，创造了近一千五百万个就业岗位，这说明西欧一些国家对失业严重局势估计不足，昏手补救较晚。

在技术革命时期，传统工业部门产品需求下降，“结构性失业”有增无已。高技术工业的蓬勃发展使新材料的不断涌现，如塑料制品日益取代钢铁材料，使钢铁产量和职工人数急剧下降。1980年以来，欧洲共同体把热轧钢和粗钢生产能力分别削减18%和19%，这一部门的就业人数也下降了42%。据统计，制造一百磅玻璃纤维电缆所需传递的电话信息与一吨铜相同，但铜消耗只及生产一吨铜的5%。一些玻璃厂和初级产品需求下降，生产过剩，正在给失业造成新的压力。

所以有人说，高技术是“双刃剑”。新兴工业一面创造有限的需要掌握专门知识技术的就业岗位，同时迫使传统工业部门大量解雇工人。瑞典使用机器人的密度居世界之首，它在1970—1985年间，产业工人被裁减一半。因此，在发展新技术和调整工业结构中，如何防止和解决失业，已成了西欧国家普遍关心的问题。当前西欧国家开始大力培训工人，向他们灌输新的科学技术，被认为是适应新形势、解决就业问题的关键措施。

第三产业是发达国家最有希望的就业部门，但近年来西欧在这方面的发展速度放慢，加上新技术日益被应用于第三产业，要求需求呈下降趋势。据经合组织和社会研究所调查，经合组织二十四国第三产业职工总数现有一亿九千万人，平均占劳动力总数的60%。加拿大、美国均高于这个平均数，分别占68.9%和68.2%。而法国、西德、意大利低于平均数，分别为58.1%、53.7%和52.8%。八十年代前，西德、美国第三产业就业人口平均增长速度为1.2%和1.3%；1980—1984年间下降为0.1%和0.4%。人们认为，劳动力需求下降，与新的科技成果日益应用于第三产业部门有关。

综上所述，新技术革命使世界就业发展出现了前所未有的格局，产生了难以估量的影响，就业问题就是其中之一方面。国际劳工局长勃朗夏在最近举行的七十二届大会上说，今后由于技术革新和劳动力市场需求变化，失业问题无法缓解。但也有人持乐观的看法。有人认为应该从积极方面看待技术的发展与就业的关系。比如西德的尤里卡计划如能顺利发展下去，科研成果能迅速形成生产能力，加快发展高技术工业，创造出大批新的工作岗位，那就可能使就业问题得到改观。

## 一些东欧国家和朝鲜表示支持苏联继续停止核试验

综合新华社消息 连日来，罗马尼亚、捷克斯洛伐克、波兰、匈牙利、保加利亚、民主德国、南斯拉夫和朝鲜先后表示支持苏联关于继续停止核试验的决定。

罗马尼亚领导人齐奥塞斯库8月20日在罗共中央政治执委会会议上说，停止核试验应各国人民的要求。他呼吁美国对苏联的建议做出积极的答复，以便在今年达成相互可以接受的协议。

捷克斯洛伐克领导人胡萨克在接见波兰领导人巴特谢尔时表示，波兰方面支持苏联关于停止核试验的期限延至今年年底的决定，并认为这是苏联为缓和世界紧张局势的“又一重要步骤”。

南斯拉夫领导人约瑟普·布罗兹·铁托8月19日就苏联宣布延长单方面停止核试验期限一事发表声明，认为这是一个重要的积极步骤，受到南斯拉夫和国际舆论的广泛支持。

朝鲜外交部19日发表声明，表示支持苏联领导人戈尔巴乔夫关于苏联再次延长单方面停止核试验的时间。

声明说，苏联的这一措施符合为在朝鲜半岛建立无核和平区而斗争的朝鲜人民的愿望。

▲印度20日宣布，不准南非代表参加定于25日在雅加达举行的国际刑警会议，因为印度反对南非当局的黑人主义政策。

▲美国航天局20日宣布，重新研究耗资八千亿美元的空天站的设计和建造问题，因为工程师和宇航员们对1984年以来的初步设计工作提出了疑问。

▲西德最大的钢铁公司之一曼内斯曼格公司20日发生爆炸事件，释放出毒气，造成四十多人受伤。

▲印度下院20日通过议案，决定重组保安部队，使之直属中央政府领导，以对付国内的恐怖活动。

▲利比亚官方人士20日说，美国过去几天向乍得提供武器和军事援助是对乍得的新的直接干涉。

▲美国海军的“伊桑·艾伦”级核潜艇“萨姆·休斯敦”号20日首次进入日本横须贺市的美国海军基地停泊。（本报讯）

美苏将就地区性问题举行会谈

美国国务卿舒尔茨八月二十日宣布，根据美国苏联两国政府达成的“计划”中的第三次美苏两国高级会谈，美国国务卿舒尔茨将赴莫斯科，与苏联外交部长柯锡金举行会谈，讨论比较广泛的问题，包括在华盛顿举行的美苏两国代表会议，讨论比较广泛的问题，包括在华盛顿举行的美苏两国代表会议，讨论比较广泛的问题，包括在华盛顿举行的美苏两国代表会议。

美苏将就地区性问题举行会谈

美苏将就地区性问题举行会谈

## 世界文盲问题

联合国教科文组织最近发表关于全世界文盲情况的统计数字。据该组织统计，全世界十五岁以上的人不会看书写字的有八亿六千万人，其中在亚洲的有六亿六千万，非洲一亿六千万，拉丁美洲四千四百万。这就是说，世界上文盲在第三世界的发展中国家。

看来，扫盲是第三世界国家的一项战略任务。一国人民阅读和书写的能力，不仅关乎个人获得知识和信息，而且与国家经济和科学、技术的发展关系非常密切。发展中国家文盲多，既有历史的原因，也有现实的原因。不管怎么样，经济不发达导致文盲不发达，文盲不发达又使经济难以改观，长期处于这种恶性循环，对发展中国家非常不利。一些国家在这方面作了切实的努力，这是令人高兴的。中国的文盲也不少，在经济体制改革中也需要用极大的努力来提高全民的文化水平。

当然，在发达国家中，这方面也不是没有问

题。教科文组织的调查统计说，在这些国家中读写能力“不足”以正确处理最基本的“事务”的，约占10%到15%。就是在经济最发达的美国，这样的人也有两千万，另外有一种估计，则不止此数。

美国是实行从幼儿园到高中的义务教育的国家，条件不可谓不好。但是据《国家》杂志今年4月的一期估计，美国有二千三百万人是“功能性文盲”，另外还有二三百万人只有最低限度的读写能力。按美国去年年初有人口二亿四千万人口，接近文盲的人约占总人口的19%。这是一个不小的数目。可见造成世界上文盲现象的原因不仅仅是经济发达水平和教育经费的问题。在一定情况下，经过扫盲的人还可以退化

为文盲或近乎文盲。扫盲的艰巨性，恐怕就在这里。

随笔

天还没有亮，契妮一家就起床了，在微弱的晨光下，契妮一家匆匆忙忙地，就动手把“家”埋进沙堆里。然后，契妮一家去开普敦一家工厂上工，他的妻子契妮带着四个孩子到附近灌木丛中躲起来。晚上天黑了，他才从工厂下班回来，跟家人一起重新从沙堆里扒出这个“家”。在煤油炉上做晚饭，吃饭，他便拖着疲惫不堪的身子进入梦乡。

这就是南非开普敦市郊黑人区小镇开普敦的契妮一家被强行搬迁到离开普敦六百英里的西斯科“班图斯坦”。在那里，他无法生活下去，只得带着大小五口，远涉千里来到这处谋生。

在南非，“班图斯坦”的居民外出谋生，只能身单“移居劳工”，带眷眷是非法的，更无权定居。他的“家”已被警察拆除过多次，他的妻子被警察抓去过牢房。契妮尼便想了这个办法来对付警察，总算熬过这两年。

象契妮尼这样遭遇的人家在南非有成千上万，仅开普敦镇就有八千人，他们都

是南非种族隔离制度的受害者。

早在二十世纪初，白人种族主义者就强行霸占了南非总面积86%的大片土地，其余的既被霸，自然条件又差的土地给了占人口70%以上的黑人，叫做“保留地”。1948年把“保留地”改称为“班图斯坦”。1959年又美其名曰“黑人家园”。近年来，又阴谋策划“独立”，成立了所谓“民族家园”。

为了推行“班图斯坦”政策，南非当局把全国土地进行了大调整，千万黑人家庭被迫迁移。整个过程中充满了血泪辛酸，无数黑人家庭家破人亡，妻离子散，是一场罕见的灾难。据不完全统计，仅从六十年代到八十年代初，就有三十三万人蒙受了这种灾难，目前尚有二百万人面临着同样威胁。

南非种族主义这样作，是想把南非分成两部分，即“黑人的班图斯坦”和“白人的南非”，从而由五百万白人可以从“少数”统治者变成“多数”统治者，而广大黑人则成为失去南非公民权的外国侨民。南非当局打算建十个“班图斯坦”，现已搞成了四个。如果它的阴谋全部得逞，将会有更多的黑人家庭面临象契妮尼一家那样的命运。

沙堆里的“家”

世祖

天还没有亮，契妮一家就起床了，在微弱的晨光下，契妮一家匆匆忙忙地，就动手把“家”埋进沙堆里。然后，契妮一家去开普敦一家工厂上工，他的妻子契妮带着四个孩子到附近灌木丛中躲起来。晚上天黑了，他才从工厂下班回来，跟家人一起重新从沙堆里扒出这个“家”。在煤油炉上做晚饭，吃饭，他便拖着疲惫不堪的身子进入梦乡。

这就是南非开普敦市郊黑人区小镇开普敦的契妮一家被强行搬迁到离开普敦六百英里的西斯科“班图斯坦”。在那里，他无法生活下去，只得带着大小五口，远涉千里来到这处谋生。

在南非，“班图斯坦”的居民外出谋生，只能身单“移居劳工”，带眷眷是非法的，更无权定居。他的“家”已被警察拆除过多次，他的妻子被警察抓去过牢房。契妮尼便想了这个办法来对付警察，总算熬过这两年。

象契妮尼这样遭遇的人家在南非有成千上万，仅开普敦镇就有八千人，他们都

是南非种族隔离制度的受害者。

早在二十世纪初，白人种族主义者就强行霸占了南非总面积86%的大片土地，其余的既被霸，自然条件又差的土地给了占人口70%以上的黑人，叫做“保留地”。1948年把“保留地”改称为“班图斯坦”。1959年又美其名曰“黑人家园”。近年来，又阴谋策划“独立”，成立了所谓“民族家园”。

为了推行“班图斯坦”政策，南非当局把全国土地进行了大调整，千万黑人家庭被迫迁移。整个过程中充满了血泪辛酸，无数黑人家庭家破人亡，妻离子散，是一场罕见的灾难。据不完全统计，仅从六十年代到八十年代初，就有三十三万人蒙受了这种灾难，目前尚有二百万人面临着同样威胁。

南非种族主义这样作，是想把南非分成两部分，即“黑人的班图斯坦”和“白人的南非”，从而由五百万白人可以从“少数”统治者变成“多数”统治者，而广大黑人则成为失去南非公民权的外国侨民。南非当局打算建十个“班图斯坦”，现已搞成了四个。如果它的阴谋全部得逞，将会有更多的黑人家庭面临象契妮尼一家那样的命运。

捷克斯洛伐克颁布法律

外国公司可在捷建合资企业

【新华社布拉格十八日电】捷克斯洛伐克外贸部长马赫最近在一项讲话中说，在一八八五年下半年制定了关于捷克斯洛伐克和外国公司建立合资企业的法律。这是捷克斯洛伐克经济政策中的一个重要变化。

根据这项法律，将允许外国公司主要在工业部门建立合资企业。法律还规定，在合资企业中，外国公司的资本最多不能超过百分之四十九，可以把利润汇回国外，让外国投资者参加管理，自由制定价格。

捷克斯洛伐克正在着手同外国建立合资企业的工作。

东欧国家，捷克斯洛伐克在允许外国在本国投资方面向来谨慎。现在，捷克斯洛伐克正式颁布了它和外国公司建立合资企业的法律，并准备与联邦德国建立联合企业。这不能不看作是在捷改革经济政策的一个重大步骤。同时，也在表明，在同西方国家的经济合作中，捷将采取比较灵活的做法，以便从西方得到先进的技术，加快国民经济现代化的步伐。

苏改革体制提高效率

石油部门实行自筹资金办法

【新华社莫斯科十八日电】苏联的石油加工和石油工业部门逐步实行完全的经济核算制，以提高效率。

据塔斯社十六日发表的苏联石油加工和石油化学工业部部长列马耶夫对报社记者的谈话，苏联目前正在整个石油加工和石油工业部门实行自筹资金的办法。

列马耶夫指出，过渡到自筹资金制度后，将实行一种新的劳动评价方法，将根据净产值（商品产值扣除物资消耗和折旧）来评价。企业将获得更多的利润，它可以独立自主地使用一部分利润来发展生产和改善职工生活。

他还说，净产值指标将促使人们利用废料，从而更好地解决环境保护问题。

今年以来，苏联一些国民经济部门相继决定实行三六六的经济核算制，即以抵收支和自筹资金的原则。这是现阶段苏联经济体制改革的一个特点。

适应现代化生产需要

民德职业学校开信息专业课

【新华社柏林十八日电】为适应现代化生产的需要，民主德国一百五十所职业学校从今年九月开始将试开信息专业课。

据报道，这一新课程将在两年或三年制职业学校中开设，其主要目的是使学员得到信息处理、程序语言和必要软件的基础知识，并掌握操作技术。

民主德国计划在在一九九六至一九九零年期间培训九万八千名专业工人，其中一半以上将在自动化生产线上工作。一九九零年自动化生产的产值预计将比现在增长三倍。届时新投产的自动化生产线将达八万五千至九万条。

在改革中前进

匈牙利政治体制改革

在东欧国家中较早进行经济体制改革的匈牙利，社会主义经济建设已经取得显著成绩。与此同时，政治体制的改革也有了重要进展。经济体制改革必然推动政治体制改革。

匈牙利科学院院长邦德—特，伊万不久前指出，在匈牙利，“经济体制的改革在其开始之前，改革过程中和改革之后，都是同政治体制的改革紧密联系在一起”。经过周密筹划，匈牙利的经济管理体制改革逐步展开。随着农业、工业和商业等领域中改革的发展，取消了指令性的计划，扩大了企业的自主权，发挥了市场经济的作用，这就使全国出现了一种新的政治局面。在这种情况下，自然不可能继续保持以前高度集中的政治结构。有些经济管理方面的改革，如职工直接选举厂长等，同时也是政治改革。事实说明，政治体制的改革既是经济体制改革的保证，也是生产发展的需要。

在匈牙利，政治体制改革的主要目标和内容是加强社会主义民主和法制，改革干部制度和选举制度，扩大地方、企业和社会组织的职权，充分调动各方面的积极性，让人民群众行使当家作主的权利，以形成举国上下齐心协力加速社会主义建设的局面。

完善党的干部政策，扩大干部工作的民主化，是匈牙利政治体制改革中的重要环节。今年三月，匈党中央作出了关于干部工作的决议，重申实行领导干部任期制，规定从中央到地方的各级领导人担任同一职务的期限最长不得超过两任（十年），只有党中央批准的个别人员可以例外。决议强调领导干部必须符合三项标准，即政治上合格、业务上内行、具有领导和组织才干。选拔干部时，要广泛征求各方面的意见。此外，从八十年代开始，匈牙利对各个领域的干部更加广泛地采用了聘任制。这些措施有利于使干部的选拔更加合理，并能避免和克服领导干部的终身制。

匈牙利重视克服官僚主义，密切党群关系，防止干部特殊化。匈党中央领导人以身作则，经常保持与群众的联系。规定党政各

伦敦是世界最大外汇市场

每天外汇交易额相当于纽约和东京交易额总和

【新华社伦敦8月20日电】今天伦敦发表的一项由英国、美国和日本三家中央银行同时进行的调查表明，伦敦是全世界最大的外汇市场。

根据上述调查提供的统计数字，由于1979年起英国放松外汇交易管制，目前伦敦外汇市场的外汇交易额每天达九百亿美元，几乎相当于纽约和东京外汇市场日交易额的总和。目前，纽约外汇市场每天的外汇交易额约为五百亿美元，东京为四百八十亿美元。在过去三年里，后两个外汇市场的外汇交易额分别翻了一番和增长了三倍。

左一图：南非开金矿。左二图：伦敦定金价。

（原载英国《泰晤士报》）



【新华社渥太华8月20日电】加拿大安大略省政府今天宣布，它已经批准继续建造位于安大略省多伦多市东部的达灵顿核电站。这座核电站建成后将成为世界上最大的核电站之一。

安大略省能源部长克里奥说，省政府决定接受一个省议会委员会的意见，允许继续建造达灵顿核电站的所有四个反应堆。

他说，省政府今年秋天将授权一个由国际专家组成的小组研究达灵顿核电站的安全问题。

克里奥透露，这座核电站的总投资为一百一十亿美元，目前核电站已建成三分之二，耗资七十一亿美元。

加拿大目前共有七座核电站，其中五座在安大略省，魁北克省和新不伦瑞克省各有一座。

残疾人的福音



图为在联邦德国卡尔斯鲁厄举行的“86年残疾人用品博览会”上展出的一辆汽车。这种汽车装配有一种专供残疾人使用的特殊方向盘，可用手、脚或前进行操作，对残疾人十分方便。

石油输出国组织石油收入锐减

【新华社苏黎世8月20日电】据联邦德国—英国石油公司今天出版的《矿物油经济统计》，石油输出国组织（欧佩克）十三个成员国今年将出口原油五点五亿吨，石油产品一点三亿吨，收入约八百亿美元，而1984年，出口原油五点八亿吨，石油产品一点二亿吨，收入却有一千五百九十亿美元。这就是说，两年出口量基本相同，但收入却几乎减少了一半。

美国人是消耗石油产品的冠军

【新华社苏黎世8月20日电】在西方国家中，美国人仍是消耗石油产品的冠军。这是联邦德国—英国石油公司今天出版的《矿物油经济统计》得出的结论。

美国人平均每年消耗石油产品三千一百九十六公斤，几

乎比西欧人均数（一千六百零六公斤）和日本人均数（一千七百二十公斤）高一倍。

在西欧，石油制品消耗最多的是芬兰，人均每年二千二百五十七公斤，后面依次是荷兰、丹麦、挪威、比利时、卢森堡、瑞典和联邦德国。

西瓜质量判定器

快速准确判定西瓜成熟程度

【新华社北京8月21日电】据日本报纸报道，日本神奈川县工业研究所，最近研制出一种小型西瓜质量判定器。它能根据西瓜声音传播的情况，准确地判定并用数字显示出西瓜成熟的质量。

迄今为止，人们鉴定西瓜成熟程度的方法大都不易作出准确的判定。而西瓜质量判定器，是把声波发生器贴在西瓜的一侧，把检测声波的传感器贴在西瓜的另一侧，通电后声波的发生器便产生频率为三百赫兹至两千赫兹的声波，给西瓜以冲击振动。振动产生的短波高频信号以每秒一百米速度，传送到西瓜的中心部分，振动中产生的长波低频信号以每秒一百米速度，传送到西瓜表层部分，两种信号以各自时间差到达传感器。然后用信号处理装置运算信号幅值，以零点一秒的速度，即可判定并用数字显示出西瓜的成熟度，西瓜瓤的形成状况及其直径大小。



节骨眼上卡脖子

【新华社华盛顿十八日电】美国参议院最近通过一项关于战略防御倡议计划订约的提案，只有在美国企业不能承接计划中的太空防御计划的时候，才能把计划交给外国公司。

此举犹如卡脖子，立即在西欧盟国中掀起了愤怒的波涛。八月十七日，联邦德国国务秘书发表声明说，美国政府有理由对精神和文字上遵守于一九七七年十二月十七日协议，认为联邦德国是可靠的伙伴，规定在战略防御计划在招标和履行订约合同时美国和西欧方面，处于相同地位。可现在在美国单方面决定对外国公司予以歧视，这样协议还算数吗？

一时间，西欧盟国和自民党政治家也纷纷出来批评美国参议院这一决定。外交部长鲁道夫·施密德说，施密德对战略防御计划，如果美国参议院应享有平等权利参与战略防御计划，如果美国参议院不让欧洲公司享有平等权利的人在华盛顿进行上述计划，对于联盟和盟国关系将是一个沉重的负担。自民党一防务专家则提出，将研究取消战略防御倡议计划的可能性。

看来，西欧盟国发展的这条道路并非无名火。本来，美国在开始时就为了邀请西欧盟国参加其计划得多么动听，以公平的条件进行合作，共同承担费用。现在，却要卡脖子，等等，可是，到利益关头的时刻，却算起账来了，这又算什么呢？

可也别忘了，它们也卡住了自己的脖子。美国也早已留了个心眼，它们也卡住了自己的脖子。美国也早已留了个心眼，它们也卡住了自己的脖子。美国也早已留了个心眼，它们也卡住了自己的脖子。



中国为电池驱动人造腿。这种人造腿在膝关节处安装有传动装置，在脚底装有重力传感器。装上这种人造腿的残疾人能轻松自如地步行，上下台阶和盘腿而坐。据日本工业科学局宣称，该局设计生产的这种电动人造腿为世界上首创。

左图为日本研制的一种轮椅。这种轮椅在残疾人不能用手与腿的情况下，利用一个操纵杆和声音控制系统，使轮椅能朝平面各方向移动和转弯，同时这种轮椅还能升到一般人的高度。



南通锅炉厂

一九八七年工业锅炉订货会在广东省东莞市召开

为你提供1T/H—85T/H优质高效节能蒸汽锅炉和热水锅炉：

DZL1—7—A II	SHL6—16—A II	SZL6—16—A II (组装)	DZL240—7—95/70—A II
KZL1—10—A II	SHL6—25—A II	SHL20—25/400 (膜式壁结构)	SHL360—7—115/70
DZL2—10—A II	SHL10—16—A II	DHL35—89	SHL360—10—180/70—A II
DZL4—18—A	SHL10—16/850—A II	DZL120—7—45/70—A II	SZL360—7—95/70—A II
			SHL600—10—115/70

本厂厂址：江苏省南通市在港路51号

电话：总机6147 6148

电挂：3619

国内销售服务点：

北京：建外大街22号北京市房屋修繕器材公司内

电话：595261

上海：天目中路780号

电话：586832

南通锅炉厂是我国工业锅炉生产的骨干企业之一，具有三十年专业生产历史。KZL1—10 A II 锅炉荣获1983年国家经委优秀新产品奖、1984年江苏省优质产品奖和1985年机械工业部优质产品奖。

我厂可提供国内首创之侧锅筒系列快装锅炉特色产品，又有十多年之经验设计、生产的水管锅炉产品。我厂已与英国BABCOCK—ROBEY公司开展技术合作，将生产钢壳式锅炉。最近又首获机械工业部批准引进的膜式壁先进技术，将首次应用于我国工业锅炉。

会议期间办理1987年订货，为满足用户需求，也可提供少量现货。届时请用户携本单位所需锅炉计划和合同章与我厂现场成交，以便安排供货资源，确保交货期。用户也可直接来函来人与我厂联系。

会议时间：一九八六年九月十日～十三日（九月～十日广州机场、车站有专接）

报到地点：广东省东莞市锅炉厂

电话：23194

电挂：1001



不走芳草地的骆驼

——写在哈尔滨轴承厂

梁南

(外一首)

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；

每个字，都可以从字典里找到；



鹤望兰

〔短篇小说〕

张秀枫

每个姑娘都有自己的秘密。权梦海是她的邻居。他性格内向，不善交际，在大院里见到人，顶多咧咧嘴朝人不咸不淡地笑一下。可是听说他在学校里倒有两下子，虽然工作才四五年，但已成了全市中文语文学的尖子。他早早地上班，下班回家又常常带回来一大帮学生，谈啊，朗诵啊，笑啊。十年浩劫开始了。大字报从学校一直贴到居民组，什么“黑尖子”、“黑典型”、“黑干将”，一下子全成黑的了。不久，他的女朋友另择高枝儿飞了；他的寡母瞎了一只眼睛。有一天他穿着沾满了墨汁的白衬衫就颤颤地跑回来，神情麻木，如痴如呆。梁淑芬的心揪成了一团，又急又怕。梁淑芬至今也不明白，当时是出了什么事情，在那种政治高压下，居然默默地丢掉了那件衬衫，不知换了多少次水，终于让它又变成了雪白。她还在自己家焖了大米饭，做了一盘肉片烧茄子，送给了她那精神行将崩溃的邻居，水汪汪的大眼睛抬起来又低下去，喃喃地说：“你真是个好人……”

那是什么样的婚礼呀！爸爸送给梁淑芬的礼物是一柄绝情的咒骂，梦海老婆连她给了她的不尽的伤心的眼泪。新郎拉着她的手，面颊一如往常的“新婚”，微笑中渗出了苦水，一句话也说不出来。乐天的新娘子撒欢地推开了她，变戏法似的拿出了一束盛开的鲜花。“这是什么？”她以为他是不知不觉的，不料他却象背熟了什么课文似的激动地说：“这是鹤望兰。它原产非洲热带，耐旱耐旱，不管条件多么恶劣，依然可以开出鲜艳的花朵。苏，我说的对吗？”她一下子扑到了怀里。只有初中文化的梁淑芬虽然只崇尚实实在在的，但她深知那些念大书的人是专门研究不实在的玩艺儿的，因此才苦兮兮地跑来搞来一束花。新郎满嘴幸福地把花插进了花篮里，新娘子感到全世界的幸福之光都属于她了……

梁淑芬并不后悔自己的选择，她痛心的是那种说不清道不明的委屈。在最困难的时候单独挑起了重担，共同度过痛苦难熬的日子，为什么？还不是为了真心实意地厮守一辈子。后来，她又与他一起迎来了他的春天，谁料到好光景来了，他却越来越离自己远了，似乎已经不属于她了。属于谁呢？开始她感到丈夫是属于她的学生的。他没黑夜没白天地和学生一起转圈，哪年考下来不是象大病一场？单靠学生毕业还可以忍受，可怕的是……权梦海前年被评上特级教师，打这以后，竟然和一个打离婚的女教员常常在一起……梁淑芬虽然只是一个卖菜的女商贩，但她深知提醒人的记忆的重要。记忆里有良心。今天是他们结婚的纪念日，恰好又是上个星期日，她准备闹上一锅大米饭，然后好好做几个菜，其中当然要有他最爱吃又最有意义的肉片烧茄子。然而他竟拎着鼓鼓囊囊的黑呢又到学校去了。把什么也忘得一干二净了！

“嗨”，又划着一根火柴；“嗨”，又翻过了一页书。梁淑芬清楚，他又投入了工作。强烈的被冷落的情感撞击着她的地心。她再也熬不住了，“哇”地一声痛哭起来，仿佛着得满溢的江水，“哗”地一下冲开了闸门……

“淑芬，上午我在学校编写新学制的教材，下午帮助小路老师准备她的试验课……”

说着无意，听者有心。这句话不偏不倚戳到了梁淑芬的肺管子。

她忽地站起来，嘴唇哆嗦着嚷道：“怪不得一去就是一天，敢情是有恋头啊！我这个傻狍子还傻等呢……”

“淑芬，注意点影响好不好？”

“影响？那个小狐狸怎么一点也不讲影响？”

尽管饿着肚子，他却感到一阵反胃般的难受，脸色煞白。小路老师聪明好学，事业心强并勇于探索。领导说他“传帮带”，他却受到了她蓬勃朝气的感染和开拓精神的冲击。小路尊敬他、理解他，也体贴他，还帮助他班的学生组织过一次远足，然而事情也正是出在这次远足上……

那天，她穿着鲜红的尼龙绸夹衫和修长的牛仔裤，戴着大沿太阳帽，显得更加漂亮，同时也更加刺眼。于是人们在窃窃私议了：说什么从大自然中去汲取作文素材，但谁能说清楚，谁能保证，在密密的树林里会发生什么事情会不会发生什么危险呀！此刻，听了妻子这番酸得会酸鼻子的话，他则则震惊、恼怒、继而伤心、痛苦，因而一时竟找不到一句恰当的话来解释或批驳。

“好啊，我说了两句大实话你就心碎啦！”

梁淑芬看到丈夫那别样的表情，自知中了红儿，忙把头低开。“我问你，打到了‘四人行’，日子是你的了。你就应该越来越不顺啊，连独生儿子的前途也不顾吗？”

提起红儿小羽，权梦海一时语塞。小羽考高中时以三分之二之差未被他的重点中学录取，他这个当爸的总是不肯出面讲情，结果小羽今年高考落第当了临时工。

“你怎么哑巴了？有儿儿这个是怪谁呀！”

“妈，您别提我好不好？考上大学只能说我自个儿。”

“不知什么时候小羽下班回来了，连她‘咚咚’的脚步声都没听到。

梁淑芬瞪了一眼木木讷讷的丈夫，对女儿咬着嘴唇说：“可不怨你自个儿咋的？谁让你摊上个没心没肺无情无义的爸爸呀！”

权梦海脸色越来越难看，喘气沉重得吓人。梁淑芬才刚醒，说话越来越重，“说干脆的吧，你要是这个家，还是要求你学校里那些小崽子？”

梁淑芬接连不断的“轰炸”，把一股从未有过的排山倒海般的怒气都结到了权梦海的心上。

“啪！”一个暖水瓶碎了。是权梦海用了平生力气摔碎的。

小羽愣住了。

权梦海也愣住了。

然而梁淑芬的理智却被“摔”得无影无踪。她觉得，一向“温良恭俭让”的丈夫现在“得势”了，忘恩负义了。她心如刀绞，腾地跳下来，披头散发，浑身哆嗦，用近乎咆哮的声音吼道：“你摔吧，摔吧！不就是看不上我们娘俩吗？那好，我跟你离婚！”接着，发疯似地打开了立柜和衣箱，更加发疯似的外往外扔着衣服。这日子没法过了！

扔啊，一件、两件、三件……

属于她的衣服扔成一堆，属于权梦海的衣服扔成另一堆。

扔啊，四件、五件、六件……待她把全部家底一件不剩地全扔出去的时候，她突然住了手，两眼发直，呆呆发愣，好象冥冥之中有一种什么神秘的力量把她一下子变成了泥塑木雕。



属于他自己的那堆衣服，象个隆起的小山，五彩缤纷，花样繁多。原来她有这这么多的衣服，怎么竟一直浑然不觉？她的心弦被重重地拨动了。啊，十九年来，梦海只要手稍稍松快一点，就惦记着给她添置点什么。哪一件衣服的背后没有一段比那衣服更有意义的故事啊！……

属于权梦海的那堆衣服呀！真是可怜之极。破的、旧的、半新的，也只有可怜巴巴的那么几件。最上面的那件是他压箱底一直珍藏着舍不得穿的、被墨汁液过的白衬衫，不过，无情的岁月已使它变黄了。妻子的这几件衣服，两行热泪簌簌而下，不禁自问道：我心怎么一直没有留意呢？几件衣服当然是小事，其他的一切呢？一连串使他耿耿的往事一件件从心底涌起……

尽管他和他的心里翻江倒海，屋子里却又恢复了那种荒原般的沉寂。时间仿佛凝固了。还是小羽最先反应过来。她把一切尽收眼底，机警地想找一个点打打破这难堪的僵局。她发现爸爸的提兜有点异样，偷偷一看，报歉了，诡秘地说：“哟，您猜这里边装的什么？”

梁淑芬无心理会女儿的顽皮。小羽慢慢打开提兜，掀开盖在上面的报纸，“哇！”她抱着鬼脸，戏法似的拿出了一束鲜花——鹤望兰，火红奇特、喜喜阳光并且十分耐旱的鲜花鹤望兰啊！

梁淑芬毫无思想准备，被这突如其来的一切弄得目瞪口呆，手足无措。原来他什么都记得

啊！她不明白，一个人的心怎么会藏得那么深。

小羽把暖水瓶碎片打扫干净，笑嘻嘻地说：“旧的不去，新的不来。明天我买个更保险的！”

权梦海什么也没说，只是呆望着。

“妈，爸爸一天没吃饭了，人家也饿得前贴后了，您怎么不管管？”

“聪明的女儿捡起了滚到门外的米色毛线团，娇嗔地说：“这是给我爸织的吧？您真偏心眼儿！”

梁淑芬把鹤望兰插到了一个精致的大口瓶子里，注满了清水，深情地注视了一会儿儿丈夫那高大清瘦而微驼的背影，白了女儿一眼，说：“用你管？呆着别动，吃着嘴里的别让它流下来。”

“淑芬！”她听到了，而且听出了这轻轻呼唤所包含的歉意。然而没有回答。

“淑芬”声音是克制的，“咱们做饭吧……”

可是梁淑芬早就下了决心，既不吱声，也不行动。然而灶灶却湿了一大片。她痛苦地忍着。她听到了刘大梁的声音。她知道，丈夫这时已经坐到了缝纫机前看上了书了。只要一摆弄上那些破书、破本子，任你天塌下来，他也不会分心的。他可以和她吵，甚至骂她打她，但她忍受不了冷淡。前所未有的委屈的佛佛问的雷声涌到她的中心，使她的感情几乎爆炸！

往事历历。十九年对历史来说不过弹指间的一瞬，对于她来说却差不多是生命的三分之一。那时，她很年轻，走在大街上往往总会招来异性痴痴的目光。在炼钢厂当炉前工的爸爸看急了，给女儿张罗了好几回对象，可她连看都没看一个！每



文学作品专页

鞍山红旗拖拉机制造厂紧急通知

鞍山红旗拖拉机制造厂生产的配用天津动力机(6130)柴油机的康拜拖拉机、推土机和凿井机，由于柴油机油盘的连接部分安全性能较差，发生了人身伤亡事故，现该厂已采取保安措施，但到目前为止仍有下列机型因查不到用户的确切地址而无法通知。现紧急通知下列机型的柴油机油盘更换柴油机油盘，增加保安措施，要用户见报后请立即同厂内联系。

机型	发动机号	出厂日期	机型	发动机号	出厂日期	机型	发动机号	出厂日期
T4	840710	1984.9	T2	850106	1985.1	T4	850133	1985.1
T4	840598	1984.8	T2	850107	1985.1	T2	850249	1985.2
T4	840598	1984.7	T4	850129	1985.10	T3	850052	1985.2
T2	850094	1985.1	T4	840495	1984.7	T3	839062	1985.2
T2	850098	1985.1	T4	840506	1984.7	T3	830107	1985.2
T2	850099	1985.1	T4	840510	1984.7	T4	830177	1985.2
T2	850100	1985.1	T4	840547	1984.8	T2	830191	1985.2
T2	850102	1984.7	T4	840556	1984.7	T4	830222	1985.2
T2	850104	1985.1	T4	840639	1984.8	T4	830262	1985.2
T4	850086	1985.1	T4	840645	1984.9	T4	830280	1985.2
T2	850091	1985.1	T4	840658	1984.9	T4	830282	1984.6
T2	850087	1985.1	T4	840738	1984.10	T4	840208	1984.4
T4	841144	1984.12	T4	840739	1984.10	T3	840215	1984.6
T2	850085	1985.1	T3	840779	1984.9	T3	840217	1984.6
T3	840927	1984.10	T4	840884	1984.10	T2	840332	1984.5
T4	840863	1984.10	T3	841069	1984.11	T4	820007	1982.10
T4	840850	1985.1	T4	841181	1984.12	T3	820019	1982.10
T4	850223	1985.1	T4	841184	1985.12	T3	820011	1982.4
T3	850185	1985.2	T4	850018	1985.2	T4	850186	1985.3
T2	850105	1985.1	T4	850074	1985.2	T4	850189	1985.3

济南制药厂推出新型抗癌药:优福定

优福定(UFT)是济南制药厂在国内首先研制成功的新型抗癌药。经十二个省市十七个肿瘤医院、研究单位临床观察，对于胃癌、肠癌、食管癌、贲门癌、乳腺癌、鼻咽癌有良好疗效，亦可用于胰腺癌、胆管癌、肺癌、肝癌。本品毒副作用轻，服用方便，是疗效肯定的新型抗癌制剂。

全国各地医药站新药商店经销；本厂办理邮购。

厂址：山东省济南市工业北路43号 电话：42537 电报：1213

愿您使用得更长久 愿您工作得更完美

日产汽车公司从1933年创立以来，精益求精，努力创造受各界人士喜爱的车辆。在这漫长的岁月里，不断地积极采用先进技术，提高了安全性、舒适性、经济性、耐久性。其结果，一九八五年的NISSAN汽车产量超过了二百五十万辆，在世界上一百三十多个国家受到人们的欢迎。以先进技术和高可靠性，更长久更深入地开拓用户市场，愿您工作得更完美，这是每一辆NISSAN汽车的心愿。〔以下车型是各系列代表性的〕

**NISSAN PATROL 4WD**

越野性能 乘坐人数 6人 排气量 4.0公升

**途乐**

**NISSAN PICKUP**

0.75吨 双排座 乘坐人数 5人 排气量 1.6升

**皮卡**

**NISSAN CABSTAR**

1.5吨 1.5升 双门 双门 2.0升

**卡星**

**NISSAN CIVILIAN**

1.5吨 1.5升 双门 双门 2.0升

**碧莲**

**NISSAN VANETTE**

1.5吨 1.5升 双门 双门 2.0升

**巴宁**

**NISSAN URVAN**

1.5吨 1.5升 双门 双门 2.0升

**佳奔**

**NISSAN CEDRIC**

1.5吨 1.5升 双门 双门 2.0升

**公爵**

古有千里马 今有日产车

**NISSAN 日产汽车公司**

NISSAN MOTOR CO., LTD.